

## RECENSIONES

- 1 CENTRO PRO UNIONE, *La Chiesa cattolica e il movimento ecumenico*. Corso breve di ecumenismo, vol. I (Ed. Centro Pro Unione, Roma 1981) 77 pp.  
— *Conosciamo i fratelli*. Corso breve di ecumenismo, vol. II (Ed. Centro Pro Unione, Roma 1981) 219 pp.
- 2 FERNANDO, A., *Buddism and Christianity. Their inner Affinity* (Ecumenical Institute for Study and Dialogue, Colombo, Sri Lanka 1981) 110 pp.
- 3 KARLSTRÖM, N., *Kyrkan och Nazismen. Akumeniska aktioner mot nazismen 1933-34*. Acta Universitatis Upsaliensis, Studia Historico-Ecclesiastica Upsaliensia, 29 (Upsala 1976) 280 pp.
- 4 MARRANZNI, A., *Dibattito Lutero-Seripando su «Giustizia e libertà del cristiano»*. Aloisiana Pubblicazioni della Pontificia Facoltà Teologica dell'Italia Meridionale, 15 (Morcelliana, Brescia 1981) 379 pp.
- 5 TILLICH, P., *Teología Sistemática*, vol. III: *La Vida y el Espíritu. La Historia y el Reino de Dios*. Trad. al español de D. Sánchez-Bustamante Páez (Sígueme, Salamanca 1984) 519 pp.
- 6 VALENTINI, D. (Ed. a cargo de), *Dialoghi ecumenici ufficiali. Bilanci e prospettive* (LAS, Roma 1983) 168 pp.

1 El Centro Pro Unione de Roma, que dirige el bien conocido en el mundo ecuménico P. Charles Angell, S.A., presenta ahora un curso de ecumenismo informativo, de alcance educativo para cuantos se hallan interesados tanto en el conocimiento de la historia del movimiento ecuménico como en el de los puntos de vista doctrinales relativos a la fe de los hermanos separados de la comunión con el Papa. Introducido por el propio P. Angell, el vol. I se propone esbozar, con agilidad informativa y sencillez, los orígenes históricos

del movimiento ecuménico y su desarrollo: los hitos de las relaciones entre Oriente y Occidente; los intentos de aproximación entre las iglesias occidentales y el naciente Consejo Ecuménico; la incorporación de las iglesias de Oriente al mismo; la relación entre la Iglesia Católica y el Consejo; la problemática relación entre el hebraísmo y las iglesias cristianas; etc.

El vol. II, introducido por el P. Franco Desideri, C.S.S.R., director de la redacción de todo el curso, se ocupa de algunas de las iglesias cristianas: valdenses (Valdo Vinay), metodistas (Sergio Carile), luteranos (Ingeborn Jacobsen), bautistas (Paolo Spann y Piero Bensi), anglicanos (J. W. A. Howe y H. R. Smythe), y ortodoxos (Sever J. Voicu). Se tratan tanto los orígenes y desarrollo histórico de las conferencias cristianas como los elencos doctrinales de las mismas.

A la exposición de cada tema sigue una bibliografía fundamental. La edición se halla particularmente adaptada para Italia, aunque algunas partes de la misma (caso del vol. I en part.) se deben a los materiales del Centro Ecuménico de las Misioneras de la Unidad, de Madrid, y de la Comisión Episcopal de RR. Interconfesionales de España. Un curso especialmente apto para quienes se inician en el ecumenismo.

2 La obra, preparada en los últimos años 70 por su autor, con motivo de un año sabático en los EE.UU. de América del Norte, es francamente útil. Fernando, lector de *Cultura Cristiana* en la Universidad de Kelaniya, Sri Lanka, ha dividido el trabajo en *dos partes*. La *primera* (*Human Liberation according to the Buddha*) consta de 12 capítulos en los que se exponen los centros doctrinales y la práctica espiritual del budismo. La *segunda* parte (*Affinity between the views of Buddha and Christ*) intenta en los capítulos restantes una aproximación comparativa al cristianismo desde los postulados espirituales del budismo, a partir del Nuevo Testamento.

3 Aunque ya aparecida hace algunos años, esta obra (a la que no todos los lectores podrían tener acceso, si no fuera por el resumen final en alemán) representa, sin embargo, una aportación importante a la aproximación, debida en estos últimos años a estudios diversos, a la historia de la Iglesia Luterana en los Países Escandinavos bajo la presión del nazismo: a su voluntad resistente y confesante, que es afirmada aquí como fidelidad al Evangelio y *martirio* histórico de la fe. Se trata de una aportación limitada a los años 1933 y 1934; y aborda cuestiones que fueron de vida y muerte para la fe cristiana en el extremo norte de Europa: la persecución judía por los nazis y la vigencia impuesta a las iglesias luteranas del «parágrafo ario»; el alcance y significado del sínodo de Wittenberg (27 septiembre, 1933); la visita a Suecia de los teólogos de Gotinga; la manifestación ante el Palacio de Deportes de Berlín

(13 noviembre, 1933) y su repercusión en la posterior política religiosa del *III Reich* a propósito de la politización de la fe por parte de los *Cristianos Alemanes*; etc.

Un resumen en alemán permitirá a cuantos se hallen interesados en la lectura de esta monografía (igual que nos ha permitido a nosotros) tomar nota de un importante capítulo de la historia contemporánea de la fe luterana.

4 A. Marranzini ha llegado hasta el *Debate entre Lutero y Seripando* guiado por un interés biográfico, además del intelectual. Así lo anota en el prólogo (pp. 7-8). Un interés que no es otro que el de la impostación que, los hombres que han hecho la historia de la fe de modo singular, ejercen sobre quienes son iniciados en ella; llegando incluso a despertar esa curiosidad intelectual que marca su obra de futuro. El jesuita M. da ahora cauce a una deuda biográfica con el Arzobispo de Salerno Jerónimo Seripando (1492-1563), al ocuparse de su *Debate* con el reformador de Wittenberg sobre la justicia y la libertad del cristiano. La edición del mismo encarna ese compromiso: una edición crítica en lengua italiana (prácticamente el original fue redactado en ella), muy cuidada.

La edición del texto va precedida —después de un breve perfil biográfico de Seripando y de una introducción— de un amplio *ensayo histórico-teológico* (pp. 19-126), en el cual Marranzini no sólo precisa las tesis que vertebran la postura doctrinal contrarreformatora del Arzobispo, sino que lo hace al mismo tiempo en confrontación bien estudiada con las tesis del reformador Lutero. Pues contra la doctrina de este último se colocó Seripando, pero en verdad con un espíritu de apertura que M. permite valorar con interés. Todo ello lo lleva a cabo el A. hilvanando el análisis doctrinal de las tesis del Arzobispo de Salerno en el marco de biográfico de este eclesiástico italiano, que no pudo sustraerse a la pugna de las banderías políticas del momento y que, por ello, desempeñó un papel singular en el diálogo entre los defensores de los intereses napolitanos y los españoles defensores del Emperador Carlos V. Seripando acrecentó así su figura dialogante, de indudable protagonismo en el Concilio de Trento.

Después le una rápida exposición en la que, M. fija la postura doctrinal luterana sobre la libertad del cristiano al hilo de la evolución teológica de Lutero, asistimos a la exposición de la postura doctrinal de Seripando. Es, en verdad, sugestivo constatar —según la delimitación del pensamiento de Seripando que hace M.— cómo se hicieron esfuerzos considerables en los debates de Trento para asumir cuanto de certeramente válido representaba la fijación doctrinal de Lutero. La reinterpretación que hizo Seripando de la doctrina de la *doble justicia*, fiel a su tradición agustiniana, que el Arzobispo creía desviada en la apelación del reformador de Witten-

berg al santo Obispo de Hipona (cf. pp. 70-74). Tanto llegó a comprometer su voluntad de diálogo con Lutero, hermano de tradición religiosa, que los controversistas católicos no llegaron, en algún momento, a comprender a Seripando. Sin negar el aspecto *objetivo* (justicia ontológica) de la gracia en la persona del justificado, Seripando tiene muy presente el esquema de la relación *interpersonal* que delimita la postura del hombre ante Dios, del cual espera «por la justicia de Cristo» la salvación como *aceptación* por parte de Dios de su persona y obras. Seripando busca de este modo salvar la absoluta gratuidad de la obra de Dios en el justo (cf. el texto del *Dibattito primo: La duplice libertà e la duplice schiavità del cristiano*, pp. 185-88, donde Seripando explicita la *mediación en las obras* de la justicia de la fe, operativa por la caridad, como principio de la libertad cristiana). El Tridentino prefirió la concepción *ontológico-jurídica* de la gracia y del mérito, en dependencia de un esquema teológico que parte de *una sola justicia*, contra el parecer del General de los agustinos, Seripando. En este sentido, el trabajo de M. no ha llegado hasta el desvelamiento histórico-teológico pleno, a mi modo de ver, de la postura doctrinal de Seripando, en última instancia dependiente de la tradición escotista de la *acceptatio divina*. No es que no se supona en su ensayo, sino que no se halla debidamente o de modo suficiente especificada. A este respecto basta parar mientes en la alusión precedente (cf. pp. 73-74).

Seripando escribe su *Debate* en etapas diversas, que van desde su última estancia en Bolonia (para preparar la sesión conciliar del momento, a su viaje diplomático, en representación de los intereses de los napolitanos ante Carlos V, a los Países Bajos. En Bolonia se ocupa de 1547 a 1548 de comentar Romanos y Gálatas, así como de las famosas 67 *Quaestiones* anejas que (aparecen como argumento esgrimido por los reformadores para fundamentar su postura doctrinal y que son textos entresacados de las epístolas paulinas). Entonces esboza Seripando su *Debate*, concibiéndolo como un verdadero tratado *De iustitia et libertate christiana*, respuesta al *Tractatus de libertate christiana* de Lutero. Animado por el cardenal Cervini —que habría de ocupar brevísimamente la silla de Pedro más tarde como Marcelo II— el Arzobispo agustino se propone desarrollar un tratado *polémico*, de estructura dialógica, en el cual habría de intervenir como co-protagonista con el Arzobispo y en defensa de los intereses de la Reforma, de forma simulada, su amigo A. Cocciano. Seripando desarrollará el *Debate* a lo largo del trayecto que le lleva desde Italia a Bruselas, y en la ciudad flamenca.

El lector puede seguir temas y argumentaciones en la edición de M., que nuestro A. añade a la magnífica edición de A. Forster del tratado de Seripando en el *Corpus Catholicorum* (n. 30, Munich 1970). M. ha agregado a su edición del tratado de Seripando su versión italiana del *Tractatus de libertate christiana* de Lutero (WA

7, 49-77). Esto permite contrastar las posturas y delimitar aproximaciones y discrepancias. La edición incluye *dos apéndices*: las 67 *Quaestiones* aludidas (*Appendice I*) y las *etapas* del viaje de Seripando (*Appendice II*). Además *cuatro índices* (bíblico, de textos magisteriales, de autores y onomástico), que completan la obra.

5 La *Teología Sistemática* de P. Tillich acaba de ser editada de forma completa en español, con la presentación en castellano del vol. III de la misma, largo tiempo esperada; y debida al mismo traductor de los otros dos volúmenes, que ha realizado un buen trabajo, salvo expresiones y acuñaciones de moda y algún estereotipo del lenguaje oficial de hoy.

Los avatares sufridos por la versión al español de esta obra deben haber sido difíciles de remontar, pues la *Sistemática* de T. era una obra inacabada, a la que era preciso darle término. Editados sus dos primeros volúmenes por Ediciones Ariel, S.A. (Libros del Nopal), apareció el vol. I (*La razón y la revelación. El ser y Dios*) en 1972; y el vol. II (*La existencia y Cristo*) en 1973. Luego se hizo incontenible el vendaval de la crisis de las ediciones de religión y teología en España. Sembró duda y desconcierto sobre la utilidad y rentabilidad de la empresa y dió al traste con muchos empeños editoriales. El trasvase de lectores hacia la sociología de la fe y la crítica de la religión condujo a algunas editoriales tradicionalmente dedicadas a la literatura religiosa a paradójicas situaciones. Adquiridos los derechos de la obra de T. por Editorial Sígueme, ambos volúmenes citados vieron de nuevo la luz bajo el cuño de esta editorial salmantina. Ahora Sígueme completa la versión en castellano sacando al mercado el vol. III de la *Sistemática*.

El volumen recoge la *cuarta* (*La Vida y el Espíritu*, pp. 19-356) y la *quinta* parte (*La Historia y el Reino de Dios*, pp. 357-506) de la obra; seguidas de un detallado *índice de autores y materias* (pp. 507-513). El esquema intelectual del A. cuenta con una descripción fenomenológica y analítica de la autorrealización de la vida atrapada en sus propias ambigüedades, de la cual arranca la cuarta parte. Moralidad, cultura y religión son las áreas de realización de la existencia, en las cuales el Espíritu divino asume la dinámica de autotranscendencia del espíritu humano. Propósito de T. es discernir las ambigüedades de la religión, producto del espíritu humano y del Espíritu divino al mismo tiempo (construcción del hombre y construcción de Dios). El cap. IV de esta cuarta parte lo dedica el A. a la exploración de los *símbolos trinitarios*; y en él podrá el lector encontrar una clave de interpretación de la dogmática cristiana sobre Dios, acorde en la obra de T. con su concepción de la *analogia entis* que es posible establecer entre Dios (ser en sí) y el mundo, en virtud del carácter simbólico de la realidad creada, mas no atendiendo a una concepción del ser que pudiera inducir

a aplicar la idea de *ente* a Dios, análogamente existente a los entes existentes finitos. Este es el más difícil reto de T., teólogo indudablemente protestante y adversario de toda teología católica que ose formular un discurso sobre Dios sobre el fundamento de racionalidad que representa la tradición de la teología natural. T., sin embargo, ensaya una reconversión de la noción filosófica de *analogía entis* que él cree poder salvar indagando la presencia de Dios en la *capacidad de simbolización del mundo*, sin que éste pueda ofrecer nada más (cf. al respecto el vol. I, *segunda parte: sección I. El ser y la cuestión de Dios; sección II. La realidad de Dios*).

La Trinidad cristiana sólo es explicable en el marco de significación de la realidad del mundo como ámbito de significaciones simbólicas, que *cifran* la trascendencia de la verdad de Dios y su misterio, sólo por El conocido y revelado en Jesucristo.

La *quinta* parte se ocupa de una exploración de la realización de la vida como historia, esfera de la presencia y realización incipiente del Reino de Dios. T. se ocupa de las realizaciones temporales de la vida en la conciencia y en la comunidad, delimitadas por las potencialidades del ser finito, puestas bajo el riesgo de las ambigüedades de éste último. El A. se adentra en la relación entre historia de la salvación y autotranscendencia del ser del hombre como *autocreatividad*. Con ello pretende formular teológicamente la dialéctica *yo-mundo* como soporte de la dialéctica *libertad-destino*, que sólo resulta comprensible en la explanación de T. de todos los *pares bipolares* que, a su juicio, constituyen los *elementos ontológicos: singularidad-universalidad, dinámica-forma, etc.*; en cuyo contexto aparece la bipolaridad *libertad-destino*. Sólo la consumación del reino de Dios en la revelación cristiana llevará a término de resolución la bipolaridad irresuelta de la finitud. T. aborda así el significado del final de la historia como *vida eterna*, y somete a análisis la escatología cristiana, que reinterpreta en categorías de su propio sistema.

6 Es ésta una obra de AA.VV., entre los que se encuentran dos clásicos del ecumenismo, como el *Arzobispo A. M.<sup>a</sup> Javierre* y *E. Lanne*. El primero se ocupa del diálogo ecuménico en clave pedagógica, en primer lugar, y después, de la historia y balance de los diálogos oficiales (pp. 9-44). Sugiere Mns. Javierre algunas pautas para la prosecución del diálogo ecuménico en el futuro: cuestiones relativas a la familia y al diálogo católico-luterano en particular. Concuye, finalmente, señalando el talante y características (procedimiento pedagógico) de un diálogo bien conducido. E. Lanne se ocupa, por su parte, de los acuerdos doctrinales sobre la Eucaristía (pp. 45-69), tocando los puntos del diálogo que, siendo problemáticos, aparecen bajo luz nueva en el mismo: el valor sacrificial de la Misa, la presencia real y el fundamento pneumatológico de los sacramentos (y del ministerio) en la Iglesia.

Del ministerio se ocupa *L. Sartori*: un tema de envergadura para las partes en diálogo, y que Sartori ha sabido reducir a las cuestiones que lo vertebran (pluralidad ministerial como mediación histórica de la gracia, apostolicidad de la Iglesia) (pp. 71-100). *Donato Valentini* compilador del volumen, aborda la cuestión del Papado (pp. 101-32). Era obligado que el análisis de la documentación se ciñera a los diálogos posibles hasta el presente por parte de la Iglesia Católica y la Federación Luterana Mundial y el luteranismo USA; la Comunión Anglicana y la Alianza Reformada. Valentini indaga las perspectivas del diálogo en torno al Papa: eclesiología de comunión y Papado; diversidad-unidad en la Iglesia y Papado; epistemología de todo tratamiento teológico posible.

Dos aportaciones últimas: la de *Glen Garfield Williams*, sobre el alcance social del empeño ecuménico de las iglesias (pp. 133-45); y la de *Bruno Forte* sobre la problemática que plantea el protagonismo real y el deseado de los jóvenes en el diálogo ecuménico (pp. 147-61). Concluye así un volumen que permite valorar el estado del ecumenismo, abordado por el *X Ciclo de Conferencias* organizado por la Facultad de Teología de la Pontificia Universidad Salesiana de Roma (18 febrero - 24 marzo 1982).

ADOLFO GONZALEZ MONTES

Varios, *Le II<sup>e</sup> Concile Oecumenique*. Signification et actualité pour le monde chretien d'aujourd'hui (Les Editions du Centre Orthodoxe, Etudes Theologiques, 2; Chambésy 1982) 592 pp.

La obra que comentamos ha nacido para conmemorar el XVI Centenario del II Concilio Ecuménico, reunido en Constantinopla el año 381.

El Centro Ortodoxo del Patriarcado Ecuménico (Chambésy-Ginebra) organizó, desde el 29 de abril al 5 de julio de 1981, un *seminario teológico* sobre «*La significación y actualidad del II Concilio Ecuménico para el mundo cristiano de hoy*», que consiguió reunir un considerable número de profesores, interesados en las cuestiones ecuménicas. Procedentes de diversas Iglesias Ortodoxas y otras Iglesias y Confesiones Cristianas, han tenido la oportunidad de realizar un intercambio de ideas y experiencias sobre el *símbolo nice-no-constantinopolitano*, texto que expresa hoy de manera inestimable la fe trinitaria común de la cristiandad dividida.

El contenido del presente libro se agrupa según los temas siguientes:

1. Condiciones y presupuestos histórico dogmáticos del Concilio.
2. El Credo del Concilio: sus fuentes y la elaboración de su forma definitiva.
3. La problemática pneumatológica: eje central de su obra dogmática.

4. La problemática canónica y, más particularmente, el célebre canon 3º.
5. La problemática actual, sobre todo la referida a la recepción y aplicación de la fe del Concilio por el hombre moderno.

Como singularidades que hemos encontrado a lo largo del volumen, destacamos algunas ideas, que se refieren muy directamente al aspecto estricto ecuménico y han sido aportadas por autores de gran autoridad en la materia.

Según el Cardenal *Juan Willebrands* «el Símbolo del año 381, aunque redactado en Oriente y por obispos de la parte oriental del imperio romano, era, en realidad, el producto de una problemática teológica común a Oriente y Occidente, como lo prueban el *Tomus* del Papa Dámaso y los diversos concilios locales tenidos tanto en Oriente como en Occidente».

Para el profesor *Reinhard Slenzka* (Heidelberg) «en Occidente, el proceso de recepción del Símbolo no terminó hasta el siglo XI. En cuanto al *Filioque*, representó en Occidente una expresión legítima de la fe ortodoxa en su lucha contra las herejías, sobre todo el arrianismo, que siguió en España... Lo que apareció, después, como elemento añadido unilateralmente, era considerado en Occidente como un medio de protección de la fe verdadera y no como una desviación».

*Yves Congar* ha dejado entender que «la unión de las Iglesias de Oriente y Occidente se hará a través del reconocimiento mutuo de las dos tradiciones, cada una de las cuales tiene el mismo derecho a existir y por tanto puede exigir la aceptación común. En Occidente, más particularmente, la tradición pneumatológica se formó a partir de la necesidad de combatir el arrianismo, de donde surgió la insistencia sobre el *Filioque*».

Y el Metropolitano *Khodr del Monte Líbano* hizo ver «cuán difícil es presentar el dogma trinitario a los musulmanes».

Al final del seminario de Chambésy-Ginebra, los participantes se reunieron en mesa redonda para tratar la cuestión siguiente. ¿Un nuevo Credo para el hombre de hoy? Para el Metropolitano *Damaskinos* de Tranoupolis «una nueva confesión de fe es hoy imposible e inútil». Según el profesor *Crispino Valenziano* (Palermo) se impone un análisis lingüístico riguroso del Credo Niceno Constantinopolitano. Y el profesor *Gabriel Widmer* (Ginebra) defendió la «legitimidad, la necesidad y aún la urgencia de una nueva formulación del Credo».

José Sánchez Vaquero

Max Thurian - G. Wainwright, ed., *Baptism and Eucharist. Ecumenical Convergence in Celebration* (Faith and Order Paper, 117, Ginebra 1983) 258 pp.

Como se dice en el prefacio, el libro pretende ser una ayuda a todos los teólogos y jefes de las Iglesias, en orden a tomar conciencia del estado y la praxis actual sobre el Bautismo y la Cena



del Señor en las diferentes confesiones, así como del camino que falta por recorrer para llegar a un pleno consenso. Los estudiosos en materia ecuménica pueden encontrar aquí un excelente material.

El *cap. I* comienza proponiendo los diversos *textos de la liturgia bautismal*, a cargo de Max Thurian. Se recogen en concreto textos de la *Iglesia antigua*: Tradición Apostólica de Hipólito (pp. 5-8); de la *Tradición Oriental Ortodoxa*: servicio del santo bautismo (9-19); de la *Tradición Católica Romana*: ritual para el bautismo de un niño y simple rito para el bautismo de un adulto según la renovación del Vaticano II (20-30); de la *Tradición Anglicana*: Iglesia de la provincia de las Indias Occidentales e Iglesia de Inglaterra (31-39); de la *Tradición Luterana*: Iglesia luterana de Suecia, Iglesia evangélica luterana de Alemania, e Iglesias luteranas de Norteamérica (40-50); de la *Tradición Reformada*: Iglesia reformada en América, Iglesia evangélica reformada del Cantón de Zurich, Iglesia de Escocia (texto provisional) e Iglesia Valdense (51-60); de la *Tradición Metodista*: Conferencia metodista británica, Iglesia metodista unida (61-65); de la *Tradición Baptista*: sobre el bautismo del creyente, la iniciación cristiana, la dedicación y acción de gracias por el niño, el servicio bautismal de acción de gracias en el nacimiento de un niño (66-74); de las *Iglesias Unidas*: Iglesia de India del Sur, Iglesia Unida de Cristo en Filipinas (75-80); finalmente otros textos de las Iglesias de los Hermanos de Böhm, de Cristo de Tailandia, de Aledura (Nigeria), de la Conferencia Caribeña de Iglesias (81-93). La presentación concluye con un «Ejemplo de liturgia ecuménica bautismal» elaborado por Max Thurian, inspirándose en el Documento de Lima (94-96).

Hay que decir que esta recopilación de textos puede prestar un gran servicio a la tarea ecuménica. El autor ha cuidado bien hacer la selección sobre las mejores y más recientes versiones de los mismos. Las introducciones ayudan a situarlos, si bien tal vez son excesivamente escuetas. En cuanto a los criterios de selección atiende ciertamente a la gran mayoría de las liturgias protestantes, y no tanto a las liturgias Orientales, que hubieran merecido mayor espacio.

En cuanto a la *Eucaristía* es Geoffrey Wainwright el que hace la selección y presentación de textos en el *cap. II*, después de hacer una breve e interesante introducción histórica al respecto, dando cuenta de las aportaciones y discusiones actuales más importantes (100-110). Presenta los textos eucarísticos más importantes atendiendo a las diversas confesiones. Comienza con dos *testimonios históricos* privilegiados: Justino Martir y la Tradición Apostólica de Hipólito (111-115), y a continuación ofrece los textos de las diversas Iglesias: las plegarias eucarísticas II, IV y I del actual Misal Romano (115-117, 119-21, 129-32); Liturgia Ortodoxa Oriental de San Juan Crisóstomo (117-19); Plegaria Eucarística Común (USA) (121-123); Iglesia Siro-Ortodoxa del Este (123-29); textos de Lutero y modernos textos luteranos (132-44); textos reformados del siglo XVI y textos modernos de las Iglesias Reformadas (144-58); textos anglicanos de la época de la Reforma y plegarias anglicanas modernas (158-69); plegarias metodistas sobre la Eucaristía (169-72); diversos textos de los Baptistas, los Discípulos de Cristo y los Viejos Cató-

licos (172-78); algunos textos ecuménicos de relieve: India del Sur, Taizé... (178-86); finalmente, textos para distintos contextos o situaciones: India, Tailandia, Australia, Filipinas, Zaire (186-209).

Cabe alabar de nuevo el excelente servicio realizado al recopilar y ofrecer estos textos en su mejores y más actuales versiones. También son de agradecer las sucintas introducciones de G. Wainwright.

Todavía contiene el libro un *cap. III* sobre la *Acción Pastoral* en relación con nuestros dos sacramentos y con la celebración litúrgica en general, realizado por Jon Bria, con «material ilustrativo» procedente de Latino América, Sri Lanka, Alemania Occidental y Zaire, y que atiende al área católica, ortodoxa y protestante (213-255). Se trata de un interesante material que ayuda a comprender las implicaciones pastorales de la celebración en las diversas situaciones, su unión con la vida, su función respecto a la identidad cristiana, su relación con la Palabra, su importancia para la creación de la fraternidad y la lucha contra la injusticia...

La obra concluye con una selección bibliográfica sobre la celebración y la teología de la Eucaristía (256-58).

En conjunto hay que valorar la obra como un buen servicio al conocimiento y estudio de los textos litúrgicos más importantes en las diversas confesiones, en pro de una continuación de la frase ecuménica.

Dionisio Borobio

Yannaras, Ch., *La liberté de la morale*, Trad. al francés del original griego por J. Touraille (Labor et Fides, Perspective orthodoxe, n. 4; Ginebra 1982) 252 pp.

Yannaras, teólogo y filósofo, es profesor de filosofía en la Escuela Superior de Ciencias Políticas de Atenas. Ha enseñado teología ortodoxa y filosofía bizantina en los institutos de Teología ortodoxa y de Estudios ecuménicos de París así como en la facultad de teología protestante de Ginebra. Autor de obras como *De la ausencia y desconocimiento de Dios*, *La metafísica del cuerpo*, *Capítulos de teología política*, *El privilegio de desesperar*, *Unidad y verdad de la Iglesia*, nos ofrece ahora *La libertad de la moral* en la colección «Perspectiva ortodoxa» que él mismo dirige. La obra nace de una convicción y de una apuesta: para liberar la moral del utilitarismo convencional o de un legalismo a priori y autortario, es necesario comenzar por denunciar el individualismo ético y su pervisión colectivista. La moral cristiana es, ante todo y sobre todo, una moral eclesial. Es decir, un modo de existencia que transforma la conservación de sí y la supervivencia individual en vida de comunión y de amor según el modelo Trinitario. La moral deviene así libertad con respecto a toda sumisión y escapa a la obsesión egocéntrica de la perfección como de la culpabilidad torturante. El dinamismo social de esta moral no bebe en las reglas y cánones de un mejoramiento de los individuos o de las estructuras, sino en la presencia crítica del cuerpo eucarístico, emergencia encarnada de comunión.

En el ámbito de la Iglesia cristiana y concretamente en la tradición eclesial del oriente ortodoxo, el problema de la moral humana se identificó siempre con la verdad existencial del hombre. La moral no es una medida objetiva que permite atribuir valor al carácter y comportamiento, sino la correspondencia dinámica de la libertad personal con la verdad y la autenticidad existencial del hombre. Porque la última posibilidad de la libertad es justamente este riesgo: que el hombre niegue su verdad y su autenticidad existencial, que aliene y altere su existencia, su ser. La moral del hombre es, ante todo, un acontecimiento existencial: la realización dinámica de la plenitud de la existencia y de la vida o, por el contrario, el fracaso y la alteración de la verdad de su ser.

La obra se halla estructurada en doce capítulos en los que se abordan cuestiones como las máscaras de la moral y la moral de la persona; el pecado, fracaso existencial; la repulsa evangélica de la ética individual; la moral de la iglesia: moral litúrgica; la moral real, sacerdotal y profética de la Eucaristía; ascetismo eclesial y virtud individual; el pietismo, una herejía en el orden de la eclesiología; el carácter ético de los sacramentos; la dimensión histórica y social de la moral de la Iglesia; la moral y el arte litúrgico, para concluir con el epígrafe sobre la moral de la libertad en la que se afirma que la moral eclesial es el orden de la libertad personal, concreto y, no obstante, sin límites. Es el orden universal de la vida en su único cumplimiento: el cumplimiento hipostático y personal. Las cuestiones abordadas en la presente obra llevan el sello del rigor y profundidad del filósofo y la sapiencia del teólogo.

Antonio Luengo

## PUBLICACIONES DEL C.E.I.

### 1980

- 1 *Your Kingdom come. Mission Perspectives. Report on the World Conference on Mission and Evangelism (Melbourne, Australia, 12-25 May 1980) (WCC, Ginebra 1980) 283 pp.*

El volumen, que fue ya traducido al castellano por Ed. Sígueme, recoge las ponencias ante el pleno de la Conferencia de Melbourne de *Misión y Evangelización* del CEI (mayo 1980), así como las comunicaciones hechas en las diversas secciones de la Conferencia; así como un conjunto de cartas y diversos documentos ocasionales en una sección de Apéndices. Completa el volumen una lista de los participantes en la Conferencia y una reseña bibliográfica sobre los materiales de la misma publicados por el CEI.

- 2 *World Council of Churches Statements and Actions on racism 1948-1979 (WCC, Ginebra 1980) 69 pp.*

Editado por Ans J. Van Bent este folleto del CEI recoge actividades y acuerdos del *Programa para la lucha contra el racismo* en dos secciones: las resoluciones, acuerdos y acciones de 1937 a 1979; y los acuerdos sobre la cuestión del racismo y la lucha

contra él desde 1948. En él se ofrece asimismo una literatura selecta sobre el problema, con una breve valoración a cada reseña.

- 3 *Survey of Church Union Negotiations 1977-79* (Faith and Order Paper, n. 101, WCC, Ginebra 1980) 30 pp.

Reimpresión de *The Ecumenical Review* 32 (Julio 1980), el folleto ofrece la crónica de la situación en los años que indica de los avances hacia la unidad, a tenor de las diversas consultas intereclesiales y negociaciones o acuerdos.

- 4 *Episkopé and episcopate in ecumenical perspective* (Faith and Order Paper, n. 102, WCC, Ginebra 1980) 59 pp.

El lector puede encontrar en este folleto el *memorandum* de la consulta organizada por Fe y Constitución (a su vez deseosa de dar satisfacción al proceso de revisión y perfeccionamiento del texto de 1974 «One Baptism, One Eucharist and a Mutually Recognized Ministry», a ruegos incluso de la Asamblea de Nairobi en 1975), con el propósito de ofrecer antes de la Asamblea General de Vancouver (1983), una postura viable sobre la cuestión del Episcopado como forma ministerial en la Iglesia. La consulta fue celebrada en Ginebra (Agosto de 1979). Introducido por L. Vischer, el folleto ofrece las contribuciones de R. E. Brown, J.D. Zizioulas, N.D.Rao Samuel, M. Mbwana y S. Escobar.

## 1981

- 5 *Growing towards Consensus and Commitment. Report of the Fourth International Consultation of United and Uniting Churches*, Colombo, Sri Lanka (Faith and Order Paper, n. 110, WCC, Ginebra 1981) 82 pp.

Como se lee en el título, esta breve publicación es un documento. Obedece a una importante consulta internacional intereclesial: la cuarta desde 1967, en la cual intervinieron tanto iglesias unidas como otras en proceso de unión.

- 6 *The Three Reports of the Forum on Bilateral Conversations* (Faith and Order Paper, n. 107, WCC, Ginebra 1981) 52 pp.

Si, en los tiempos del redescubrimiento de la necesidad del ecumenismo, se llegó a considerar esta necesidad contando con un espíritu fundamentalmente tendente al conciliarismo, como ámbito de reconciliación de las iglesias, en las dos últimas décadas han progresado de forma espectacular las relaciones bilaterales entre las diversas iglesias cristianas, llevadas adelante por comisiones mixtas de rango internacional. Para tomar el pulso a estas conversaciones y poder evitar sus riesgos de aislamiento se planteó la celebración de un *Forum*, que se llevó a cabo en el Instituto Ecu­ménico de Bossey, Suiza (Abril 1978). El folleto recoge no sólo el

iter de este primer *Forum*, sino el de los otros dos celebrados: el segundo en El Cenáculo, Ginebra (Junio 1979), y el tercero en Gllion, Suiza (Octubre 1980).

- 7 Van der Bent, A. J., ed., *Voices of Unity. Essays in honour of Wilhelm Adolf Visser't Hooft on the occasion of his 80th Birthday* (WCC, Ginebra 1981) 101 pp.

Concebido como homenaje al eximio ecumenista Visser't Hooft el volumen aborda cuestiones diversas: las relaciones entre las iglesias de Oriente y Occidente en el marco del CEI, algunos puntos de vista de la Federación Mundial de Estudiantes Cristianos, problemas del ecumenismo, una carta a Oceanía, el ecumenismo en Latinoamérica, en Asia; con una introducción del anterior Secretario Felipe Potter. Entre los nombres, los de Congar, Garret y Mínguez-Bonino.

## 1982

- 8 Visser't Hooft, W. A., *The Genesis and Formation of the World Council of Churches* (WCC, Ginebra 1982) 130 pp.

La obrita narra la trayectoria, y sus éxitos igual que sus vicisitudes, del CEI. Encuentros y propuestas de los hombres más relevantes en esta trayectoria encuentran un eco biográfico e histórico en el recuerdo del gran hombre del ecumenismo que ha sido Visser't Hooft. Sigue a la narración una serie de apéndices: la encíclica del Patriarcado ecuménico de 1920, un importante artículo del Arzobispo Sölerblom, la relación del Comité de los Treinta y Cinco (de la célebre reunión del Westfield College de Londres, de 1937), etc.

- 9 Bria, I., ed., *An Orthodox Contribution to the Vancouver Theme* (WCC, Ginebra 1982) 121 pp.

Concebido como contribución a la pasada Asamblea General del CEI en Vancouver, este volumen del WCC ofrece una reflexión, fundamentalmente cristológica, del tema de dicha Asamblea, «Jesucristo, Vida del mundo». He aquí los nombres de algunos colaboradores: I. Bria, Th. Stylianopoulos, Metropolitano Emilianos, Metropolitano Antonie de Transilvania, D. Staniloae, P. St. Charalambidis.

- 10 *Growing together in baptism, Eucharist and ministry. A study guide* by William H. Lazareth (Faith and Order Paper, n. 114, WCC, Ginebra 1982) 107 pp.

En este librito encontrará el lector el valioso documento de Lima 1982 sobre «Bautismo, Eucaristía y Ministerio», presentado por un estudio guía del hasta hace poco presidente de Fe y Constitución, el teólogo luterano Lazareth. Concebido para hacer llegar pedagógicamente el contenido del documento de Lima a las bases cristianas, cumple bien su función. Lazareth ha sabido conectar con las preguntas obligadas y proponer bien los puntos de las discusiones teórico-prácticas.

- 11 Poulton, J., *La Fiesta de la Vida*. Reflexión teológica sobre el tema «Jesucristo, Vida del mundo» (Consejo Mundial de Iglesias, Ginebra 1982) 96 pp.

Se trata también en este caso de una reflexión asequible al pueblo de Dios sobre el tema de la Asamblea de Vancouver, felizmente combinada con ilustraciones adecuadas.

- 12 *Imágenes de Vida*. Estudios bíblicos preparatorios para la VI Asamblea del Consejo Mundial de Iglesias (Vancouver, Canadá 1983) (CEDI, Río de Janeiro, abril 1982) 51 pp.
- 13 *Cuestiones*. Estudio de cuestiones derivadas de la labor del Consejo Mundial de Iglesias. Documentos preparatorios de la Sexta Asamblea de Vancouver (Canadá). 24 de julio - 10 de agosto, 1983 (WCC, Ginebra 1982) (8 cuadernillos le alrededor de 20 páginas cada uno).

Los nn. 12 y 13 son materiales para la reflexión y la preparación en las comunidades cristianas de la Asamblea de Vancouver. Ciertamente el n. 12 es edición del Centro Ecumênico de Documentação e Informação de Rio de Janeiro, pero edición en el marco de colaboración del CEI.

- 14 Howell, L., *Fe en acción*. La obra del Consejo Mundial de Iglesias desde 1975 (Consejo Mundial de Iglesias, Ginebra 1982) 157 pp.

En este volumen el lector encontrará no sólo una narración de los hitos del ecumenismo vinculado al Consejo Mundial de Iglesias, sino asimismo la reflexión creyente que alienta tras la obra del CEI y la empresa que jalona su historia en ámbitos diversos.

- 15 Commission on Faith and Order Lima 1982, *Towards visible Unity*. Ed. por Michael Kinnamon. Vol. I: *Minutes and Adresses* (Faith and Order Paper, n. 112, WCC, Ginebra 1982) 69 pp; Vol. II: *Study Papers and Reports*. Towards Expression of the Apostolic Faith today and The Unity of the Church and the Renewal of Human Community (Faith and Order Paper, n. 113, WCC, Ginebra 1982) 230 pp.

Los dos volúmenes de Fe y Constitución no sólo ofrecen (I) el iter de la reunión de Lima: relación del Secretariado (Lazareth), discusiones del pleno de la Comisión, dando cuenta de la obra de Fe y Constitución y de su trabajo en Iberoamérica (Secciones I-III), sino asimismo las diversas ponencias ofrecidas al pleno de orden temático, con la misión de preparar la documentación pertinente: Bautismo, Eucaristía y Ministerio; Hacia una expresión común de fe hoy día; Pasos hacia la unidad visible de la Iglesia (i.e., Iglesias Unidas e Iglesias en proceso de unidad), etc. (Secciones IV-VIII). Temas desarrollados por Felipe Potter, Enmanuel Lanne, José Minguez Bonino, L.A. Gómez de Souza. El lector encontrará los borradores de la Comisión y las contrapropuestas u observaciones de los miembros de la misma elaboradas al ritmo de la discusión.

El segundo volumen (II) ofrece las aportaciones de destacados teólogos miembros de dicha Comisión u observadores en ella (o relatores ocasionales *ad hoc*), divididas en dos partes, la temática en torno a la deseada confesión común de fe (Link, Kühn, Maraschini); además la relación de trabajo de grupos. Con el añadido de las contribuciones de la reunión preliminar de Chambésy, Suiza (1981) (Tillard, op.; Dwane, Pannenberg, Papandreu) y la preliminar de Odesa, URSS (1981) (Samuel, Flessman-van Leer, Hopko), por lo que se refiere a la primera parte. La segunda: la temática sobre la unidad de la Iglesia, conforme a la reunión de la Comisión en Annecy, Francia (1981) (Song); y trabajo de grupos; reunión preliminar de Ginebra (1981) (Wilmore, Tanner, Oduoye); la contribución, además, de J. Deschner en la reunión de Lima (1982) a la que siguen tematizadas las aportaciones de los grupos.

Dos volúmenes de extraordinario valor documental para la aproximación a los últimos puntos de vista de la Comisión Fe y Constitución.

### 1983

- 16 *The Lord of the Life*. Theological Explorations of the theme «Jesus Christ, the Life of the World». Ed. por William H. Lazareth (WCC, Ginebra 1983) 164 pp.

Además de una introducción del editor Lazareth, de una delimitación de la temática de otras reuniones preparatorias (simposio teológico ortodoxo de Damasco, 1982); Memorandum de la consulta de Roma (1982) y relación de la consulta Judío-cristiana de Arnoldshain, 1981; este libro recoge las reflexiones sobre el tema de Vancouver en cuatro subdivisiones: la vida, don de Dios (P.M. Gregorios, Ch. Birch, D. Gitari y M. Ludovic); la vida en confrontación con la muerte y su victoria sobre ella (K. Raiser, J. Mínguez-Bonino, B. Mu Ahn, D. Sölle); la vida de sus realizaciones (H.-R. Weber, R. Haughton, D. Staniloae), además de la realización de Amsterdam 1980 sobre la mujer; la vida en la unidad (Sesboué, J. M. R. Tillard, op; S. J. Samartha y M. M. Thomas).

- 17 *Jesús Cristo, Vida del Mundo* (títulos y textos paralelos en español, además de inglés, francés y alemán). Libro de culto para la Sexta Asamblea del Consejo Mundial de Iglesias (Consejo Mundial de Iglesias, Ginebra 1983) 166 pp.

Bellamente editado, este libro recoge no sólo el orden del culto diario para la Asamblea, sino asimismo los temas de meditación extraídos de la Sagrada Escritura responsorios y letanías, cánticos y plegarias, conforme a la unidad temática siguiente: La vida, don de Dios; la vida hace frente y vence a la muerte; la vida en su plenitud; la vida en la unidad. Además se han incluido en el libro de culto el iter de actos de penitencia, oraciones varias y piezas debidamente musicadas, introducidas por una lista de títulos *ad hoc*. Destacaremos, porque es obligado, no sólo el buen gusto de la edición y su exquisita limpieza, sino sobre todo la oportuna selección de las ilustraciones.

**18 *De Nairobi a Vancouver. 1975-1983. Informe del Comité Central para la Sexta Asamblea del Consejo Mundial de Iglesias* (Consejo Mundial de Iglesias, Ginebra 1983) 273 pp.**

La edición recoge el estado actual del Consejo en el momento en que se celebra la Asamblea (Secretaría General, Instituto Ecu­ménico, Departamento de Comunicación, Biblioteca, Oficina de co­ordinación y movilización de fondos, Oficina de Nueva York, Finan­zas, Unidad I (Fe y Testimonio), Unidad II (Justicia y Servicio), Uni­dad III (Educación Cristiana). Se añaden asimismo algunos anexos.

Adolfo González Montes